

privileg

18625 CD

Kondenstrockner



Gebrauchsanleitung

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,



vielen Dank für Ihren Einkauf.

Damit Ihnen die Bedienung leicht fällt, haben wir eine ausführliche Gebrauchsanleitung beigelegt.

Bitte lesen Sie diese Anleitung vor Inbetriebnahme aufmerksam durch und beachten Sie auch die angeführten Sicherheitshinweise.

Wir wünschen Ihnen viel Freude an Ihrem neuen Gerät.

Ihre QUELLE

Fachberatungs - ☎ Hotline

Sollten die in der Gebrauchsanleitung angeführten Hinweise nicht ausreichen, helfen Ihnen kompetente Fachleute weiter.

Info - Telefon

Stand-Geräte: 0180 - 52 54 757 *

Einbau-Geräte: 0180 - 50 07 933 *

Die Ansprechzeiten können Sie den Service-Seiten des aktuellen Hauptkataloges entnehmen.

* 0,14 Euro je Minute aus dem Festnetz der T-Com / Mobilfunknetze ggf. höher

Symbole

In dieser Anleitung werden verschiedene Symbole verwendet, um richtige Bedienung sicherzustellen, Gefahren für den Anwender und andere zu verhindern und Sachschäden zu vermeiden. Die Bedeutung dieser Symbole ist im Folgenden beschrieben:



warnet vor schwerwiegenden Fehlern und beschreibt, was Sie tun oder unterlassen müssen, um Schäden oder sogar Verletzungen zu vermeiden.



liefert wichtige Hinweise und Zusatzinformationen.



beschreibt Handlungsschritte, die eventuell auftretende Probleme vermeiden.



gibt Tipps zum wirtschaftlichen und umweltschonenden Einsatz.



gefährliche Spannung

Inhalt

| | |
|--|-----------|
| Sicherheitshinweise und Warnungen | 6 |
| Sicherheitshinweise | 6 |
| Bestimmungsgemäße Verwendung | 6 |
| Technische Sicherheit | 6 |
| Gebrauch | 7 |
| Kinder im Haushalt | 8 |
| Wichtige Hinweise | 9 |
| Umweltschutz und Spar-Tipps | 10 |
| Produktbeschreibung | 11 |
| Kurzanleitung | 12 |
| Beschreibung der Bedienungsblende | 15 |
| Bedienelemente und Anzeigen | 16 |
| Programm-Wahlschalter | 16 |
| Knitterschutz plus -Taste | 16 |
| Schon -Taste | 16 |
| Signal -Taste | 17 |
| Informator | 17 |
| START / PAUSE -Taste | 17 |
| Wartungsanzeigen | 18 |
| INTENSIV -Taste | 18 |
| Kontrollanzeige der entsprechenden Taste | 20 |
| Funktionshinweise | 21 |
| Programm-Wahlschalter | 21 |
| Standby-Modus | 21 |
| Drucktasten | 21 |
| Programmänderung | 21 |
| Programm unterbrechen | 21 |
| Programmende | 21 |
| Programm löschen/ Maschine ausschalten | 22 |
| Vorbereitungen zum Trocknen | 23 |
| Vor der ersten Inbetriebnahme | 23 |
| Wäsche sortieren | 23 |
| Wäsche einfüllen | 24 |
| Wäschegewichte | 24 |
| Einfülltür öffnen | 24 |
| Einfüllen | 24 |
| Einfülltür schließen | 24 |
| Herausnehmen und Nachlegen von Wäsche | 24 |
| Beachtenswerte Ratschläge und Tipps | 26 |
| Abkühlung | 26 |
| Knitterschutz | 26 |

| | |
|--|-----------|
| Wäsche, die weiterbehandelt wird ... | 26 |
| Der Einsatz einer Wäscheschleuder | 26 |
| Trockenstarre | 26 |
| Besonders große Stücke | 26 |
| Besonders empfindliche Gewebe | 26 |
| Trikotagen und Wirkwaren | 26 |
| Programmbeschreibung | 27 |
| Extratrocken | 27 |
| Schrank-Plus-Trocken | 27 |
| Schranktrocken | 27 |
| Leichttrocken | 27 |
| Bügeltrocken | 27 |
| 30 MINUTEN und 60 MINUTEN | 27 |
| MIXPROGRAMM | 27 |
| BABYWÄSCHE | 27 |
| AUFFRISCHEN | 27 |
| LÜFTEN KALT | 27 |
| Wartung und Pflege | 28 |
| Flusensiebe reinigen | 28 |
| Kondensatbehälter entleeren | 29 |
| Reinigung des Luftkondensors | 30 |
| Reinigen des Trocknergehäuses | 32 |
| Reinigung der Blende und Bedienteile | 32 |
| Reinigen der Türdichtungen | 32 |
| Einstellung der Leitfähigkeit des Wassers | 33 |
| Einstellungsvorgang | 33 |
| Ändern des Leitfähigkeitswertes | 33 |
| Speichern der Einstellung | 33 |
| Behebung kleiner Störungen | 34 |
| Hinweise zur Behebung kleiner Störungen | 34 |
| Was ist, wenn ... | 34 |
| Kundendienst | 35 |
| Transportschaden | 36 |
| Hinweise zum Umweltschutz | 37 |
| Technische Daten/Abmessungen | 38 |
| Hinweise für Prüfinstitute | 38 |
| Programmübersicht und Verbrauchswerte | 39 |
| Installation und Montage | 42 |
| Entfernen der Transportsicherung | 42 |
| Aufstellung des Geräts | 42 |
| Türanschlagwechsel | 43 |



| | |
|--|-----------|
| Elektrischer Anschluss | 44 |
| Wasch-/Trockensäule | 45 |
| Sonderzubehör | 46 |
| Anschluss eines Ablaufschlauches | 46 |



Änderungen vorbehalten

Sicherheitshinweise

Die Gebrauchsanleitung sollte sorgfältig aufbewahrt werden, damit sie auch in Zukunft zu Rate gezogen werden kann. Sollte das Gerät verkauft oder Dritten überlassen werden, so ist dafür zu sorgen, dass das Gerät komplett mit der Gebrauchsanleitung übergeben wird, damit der neue Besitzer sich über die Arbeitsweise des Gerätes und die diesbezüglichen Hinweise informieren kann.

Diese Hinweise dienen der Sicherheit und sollten daher vor der Installation und Inbetriebnahme aufmerksam gelesen werden.



Bei Nichtbeachtung der nachfolgenden Sicherheitshinweise kann es zur Überhitzung des Geräts und unter Umständen zu einem Brand kommen.

Die Flusensiebe müssen nach jedem Gebrauch unbedingt gereinigt werden. Bitte beachten, dass die Flusensiebe unbeschädigt sind. Bei einer Beschädigung ist ein sofortiger Austausch unbedingt erforderlich.

Bestimmungsgemäße Verwendung

- Das Gerät ist für den Haushalt und nur zum Trocknen von haushaltsüblicher Wäsche bestimmt, die in Wasser gewaschen wurde und die im Pflegeetikett als trocknergeeignet ausgewiesen ist. Wird das Gerät falsch bedient oder zweckentfremdet eingesetzt, kann keine Haftung für eventuelle Schäden übernommen werden.
- Personen (einschließlich Kinder), die aufgrund ihrer physischen, sensori-

schen oder geistigen Fähigkeiten oder ihrer Unerfahrenheit oder Unkenntnis nicht in der Lage sind, das Gerät sicher zu benutzen, sollten dieses Gerät nicht ohne Aufsicht oder Anleitung durch eine verantwortliche Person benutzen.

Technische Sicherheit

- Es ist gefährlich, Veränderungen am Gerät oder seinen Eigenschaften vorzunehmen.
- Die beim Elektroanschluss des Gerätes entstehenden Arbeiten dürfen nur von einem fachkundigen und zugelassenen Installateur ausgeführt werden.
- Die elektrische Sicherheit des Geräts ist nur gewährleistet, wenn das Schutzleitersystem der Hausinstallation vorschriftsmäßig installiert ist.
- Das Gerät darf nicht auf dem Netzkabel stehen.
- Der Aufstellplatz darf nicht mit textiler Auslegware, hochflorigem Teppichboden usw. belegt sein, damit die Belüftung des Motors gewährleistet ist.
- Wenn die Netzanschlussleitung beschädigt ist, darf diese nur durch eine Fachkraft ersetzt werden, um Gefahren für den Benutzer zu vermeiden.
- Vielfachstecker-/kupplungen und Verlängerungskabel dürfen nicht verwendet werden.
- Die Steckdose muss leicht erreichbar sein.
- Bei Pflege- und Wartungsarbeiten muss das Gerät vom Stromnetz getrennt werden. Dazu Netzstecker aus der Steckdose ziehen oder die Sicherung der Hausinstallation ausschalten.

- Es darf keinesfalls versucht werden, das Gerät selbst zu reparieren. Reparaturen, die nicht von Fachleuten ausgeführt werden, können zu schweren Unfällen oder Betriebsstörungen führen. Sollte keine Abhilfe durch die im Abschnitt "Störungen" aufgeführten Maßnahmen erreicht werden, ist der Kundendienst zu verständigen.

Gebrauch

- Vor der Inbetriebnahme muss sorgfältig das ganze Verpackungs- und Transportsicherungsmaterial entfernt werden (siehe entsprechenden Abschnitt in der Gebrauchsanleitung).
- Das Gerät darf nicht hinter einer verschließbaren Tür, einer Schiebetür oder einer Tür mit einem Scharnier, das dem des Trockner gegenübersteht, aufgestellt werden.
- Der Trockner sollte nicht in frostgefährdeten Räumen aufgestellt werden. Die zulässige Raumtemperatur darf zwischen +5°C und +35°C liegen
- Es kann vorkommen, dass Haustiere oder Kinder in das Gerät gelangen. Vor Inbetriebnahme des Gerätes muss sichergestellt werden, dass sich nur Wäsche darin befindet.
-  Während des Trocknens werden Rückwand und Trommel heiß. Berührung dieser Teile vermeiden!
- Wäschestücke, die mit Speiseöl, Aceton, Alkohol, Benzin, Öl, Petroleum, Fleckentferner, Terpentine, Wachs und Wachsentsferner oder mit brennbaren Flüssigkeiten gereinigt, gewaschen, getränkt oder bespritzt sind, dürfen nicht im Gerät getrocknet werden. Die Dämp-

fe können einen Brand oder Explosion verursachen. Solche Stoffe immer zunächst von Hand waschen und diese im Freien lufttrocknen lassen.

- Im Trockner dürfen außerdem auch die folgenden Teile nicht behandelt werden:
 - Federkissen, Polster usw. (Wärmestau und Brandgefahr).
 - Wolle wegen Verfilzungsgefahr.
 - Sport-, Turnschuhe und sonstige Schuhe wegen evt. Beschädigung der Trommel.
 - Gegenstände wie Schaumgummi (Latexschaumgummi), Duschhauben, wasserdichte Textilien, gummierte Artikel und Kleidungsstücke oder Kopfkissen mit Schaumgummiflocken.
- Tierhaare, die an der Wäsche anhaften, können zu Verstopfungen im Luftkreislauf und somit zu Störungen führen. Haare vor dem Waschen entfernen.
- Keine ungewaschen Wäschestücke im Gerät trocknen.
- Nicht auf die geöffnete Tür stützen oder setzen. Es besteht sonst Kippgefahr!
- Darauf achten, dass beim Schließen der Tür keine Wäschestücke eingeklemmt werden, weil sonst Schäden an den Textilien auftreten.
- Die Flusensiebe müssen nach jedem Gebrauch gereinigt werden.
- Der Luftkondensator sollte spätestens dann gereinigt werden, wenn die Anzeige KONDENSOR leuchtet. Bei starker Verflusung sollte die Reinigung öfter erfolgen.

-  Den Trockner niemals vor Ende des Trockenzyklusses ausschalten, es sei denn, alle Wäschestücke werden rasch entnommen und so ausgebreitet, dass die Wärme abgegeben werden kann.
- Den Raum gut belüften. Die Raumtemperatur sollte während des Trocknens +35°C nicht übersteigen. Eine ausreichende Belüftung muss sichergestellt sein, um den Rückfluss von Gasen in den Raum zu vermeiden, die aus Geräten stammen, die andere Brennstoffe verbrennen, einschließlich offener Feuer.
- Die Lüftungsschlitze vorne im Sockel müssen frei sein, um eine gute und stauungsfreie Warmluftabführung zu gewährleisten
- Kondenswasser ist kein Trinkwasser. Es können gesundheitsschädigende Folgen für Menschen und Tiere entstehen, wenn es getrunken wird.
- Nach Gebrauch des Gerätes ist die Stromzufuhr und unterbrechen
- Auch ein automatisch arbeitendes Gerät wie der Wäschetrockner darf während der Laufzeit nicht längere Zeit unbeaufsichtigt gelassen werden. Ist ein längeres Entfernen von dem Gerät beabsichtigt, muss der Trockenvorgang durch Abschalten des Gerätes unterbrochen und der Netzstecker gezogen werden.
- Während des Trocknens werden Rückwand und Trommel heiß. Kinder sind deshalb während des Betriebs vom Gerät fern zu halten.

Kinder im Haushalt

- Die Benutzung des Gerätes darf nur durch Erwachsene erfolgen. Es ist gefährlich, wenn es Kindern zum Gebrauch oder Spiel überlassen wird.

Wichtige Hinweise

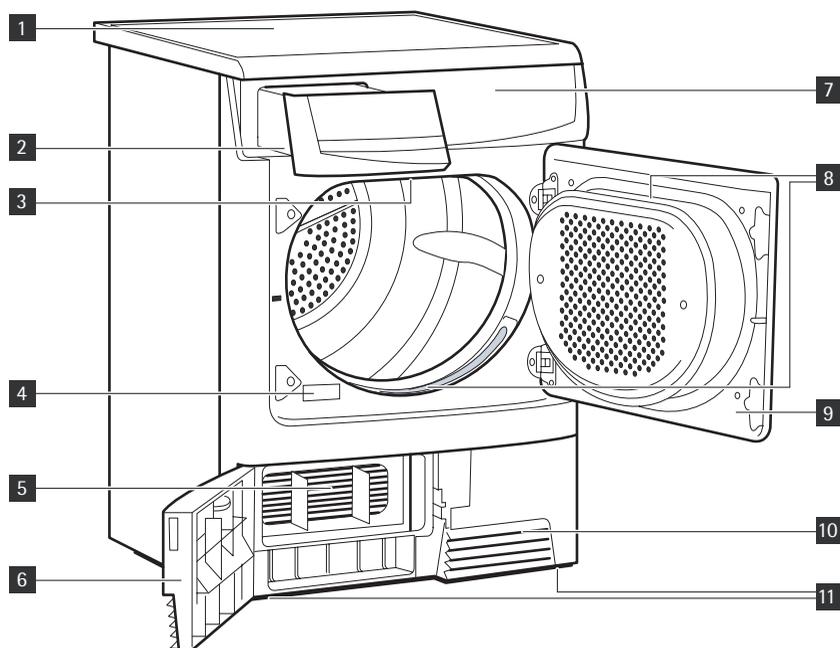
- **Kondensationseinrichtung** : Der Trockner hat eine Kondensationseinrichtung: Die der Wäsche entzogene Feuchtluft wird kondensiert und in einem Kondensatbehälter gesammelt. Es besteht die Möglichkeit, über einen Abflussschlauch das Kondensat auch direkt abzuleiten. (siehe Kapitel "Sonderzubehör")
Durch den Kondentrockner gelangt Warmluft in den Aufstellungsraum.
Für eine ausreichende Entlüftung muss gesorgt sein.
 - **Gestärkte Wäsche** : Gestärkte Wäsche hinterlässt einen Stärkebelag in der Trommel und gehört deshalb nicht in den Trockner.
 - **Kleine Füllmengen** : Bei einer Füllmenge von weniger als 1,0 kg sollte ein Zeitprogramm gewählt werden, da die elektronische Abtastung des Trockengrads sonst nicht mehr exakt gewährleistet ist.
 - **Weichpflegetücher** : Beim Einsatz von sogenannten "Weichpflegetüchern" ist - abhängig von der jeweiligen Eigenschaft dieser Tücher - eine Belagbildung an den Flusensieben nicht auszuschließen, die bis zur Verstopfung der Siebe führen kann. In solchen Fällen empfehlen wir, entweder auf die Beigabe zu verzichten oder ein anderes Fabrikat zu wählen.
-  Anwendungs-Hinweise der Hersteller beachten!
- **Offene Tür** : Die Tür sollte zwischen einem Trockenvorgang und dem folgenden angelehnt gelassen werden, damit die Türdichtung auf Dauer wirksam bleibt.
 - **Trommelinnenbeleuchtung**: Wenn das Gerät eingeschaltet ist, leuchtet bei geöffneter Tür immer die Trommel-Innenbeleuchtung.
 - **Sockeltür**: es ist darauf zu achten, dass die Sockeltür während des Betriebes immer geschlossen ist.



Eine unnötige Verlängerung der Trockenzeit und ein erhöhter Energieverbrauch kann vermieden werden, wenn folgendes beachtet wird:

- **Gründliche Entwässerung:** Die Wäsche sollte im Waschautomaten mit der maximal zulässigen Schleuderdrehzahl geschleudert werden.
- **Überrocknen vermeiden :** Ein Überrocknen sollte vermieden werden. Dazu das richtige Programm und den geeigneten Trockengrad wählen. Überrocknete Wäsche lässt sich zudem schlecht bügeln.
- **Maximale Füllmenge :** Die maximale Füllmenge entsprechend der Programmübersicht nutzen. Kleine Wäschefüllungen sind **unwirtschaftlich** . Um die maximale Füllmenge auszunutzen, kann Wäsche, die schranktrocken werden soll, ohne weiteres mit Bügeltrocken getrocknet werden. Dazu das Programm für Bügeltrocken einstellen, nach Programmende die Bügelwäsche entnehmen und die restliche Wäsche anschließend zu Ende trocknen.
- **Flusensiebe reinigen :** Die Flusensiebe müssen nach jedem Trockenvorgang gereinigt werden.
- **Belüftung:** Für eine ausreichende Belüftung ist zu sorgen.
- **Weichspüler unnötig:** Wäsche, die im Wäschetrockner getrocknet wird , wird flauschig und angenehm weich. Deshalb kann beim Waschen auf Weichspüler verzichtet werden.

Produktbeschreibung



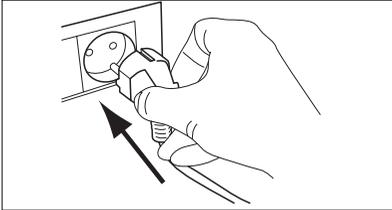
- 1** Arbeitsplatte
- 2** Kondensatbehälter
- 3** Glühlampe für Innenbeleuchtung
- 4** Typenschild
- 5** Luftkondensator
- 6** Sockeltür
- 7** Bedienblende
- 8** Flusensiebe
- 9** Einfülltür (Türanschlag wechselbar)
- 10** Lüftungsschlitze
- 11** Schraubfüße (vorne und hinten; höhenverstellbar)

Kurzanleitung

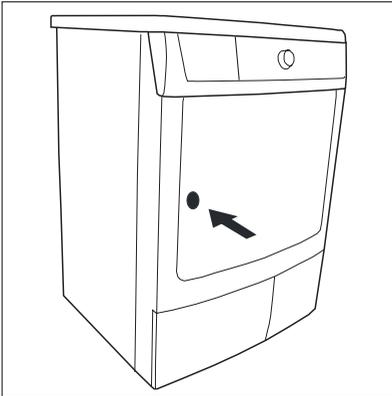
Wurde das Transportsicherungsmaterial entfernt (s. Kapitel "Entfernen der Transportsicherung") ?

⚠ Das Gerät muss entsprechend Kapitel "Installation und Montage" aufgestellt und angeschlossen sein.

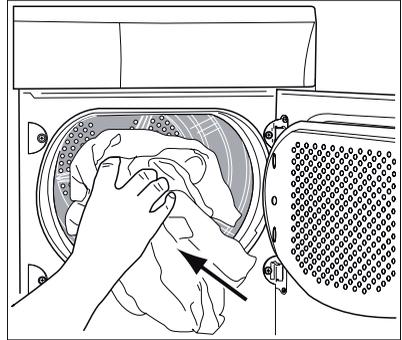
1. Gerätestecker in die Steckdose stecken



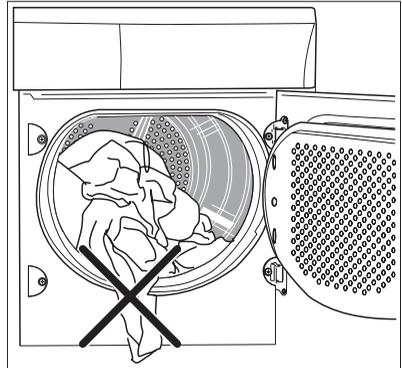
2. Gerätetür öffnen.



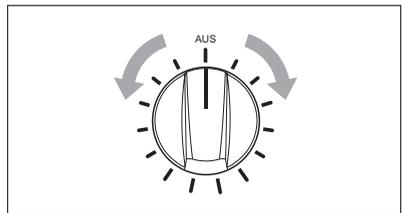
3. Vorsortierte Wäsche einlegen



4. Tür schließen und darauf achten, dass keine Wäschestücke eingeklemmt werden.

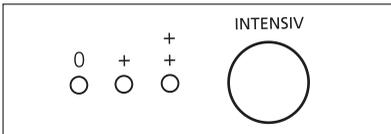
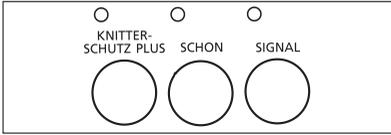


5. Programm wählen, gleichzeitig wird das Gerät eingeschaltet.

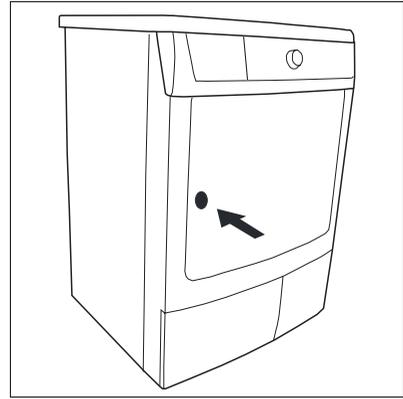


6. Tasten je nach Bedarf drücken. Die Tastenfunktion ist wirksam, wenn die

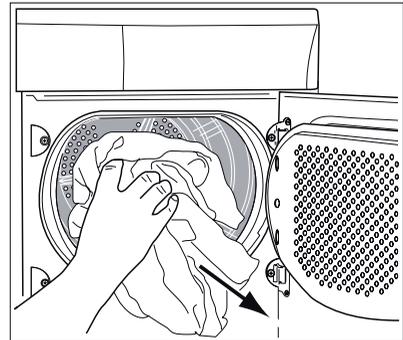
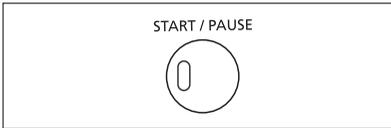
über der Taste liegende Kontrollanzeige leuchtet.



ein akustisches Signal (wenn SIGNAL-Funktion aktiviert).



7. Trockenprogramm durch Drücken der START/ PAUSE-Taste starten. Die Kontroll-Lampe in der Taste leuchtet konstant. Das Programm läuft automatisch ab, die Anzeige BETRIEB leuchtet.



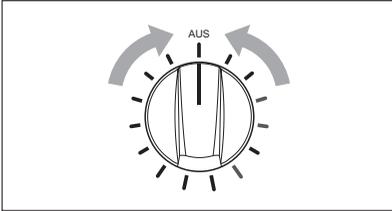
8. Das Programmende wird durch leuchten der Lampe ENDE und durch ein akustisches Signal angezeigt (wenn SIGNAL-Funktion aktiviert). Außerdem leuchten die Lampen BETRIEB, SIEBE und BEHÄLTER.

10.  **Wartungsanzeigen beachten!** Flusensiebe reinigen und Kondensatbehälter entleeren. Leuchtet die Lampe KONDENSOR, muss dieser gereinigt werden.

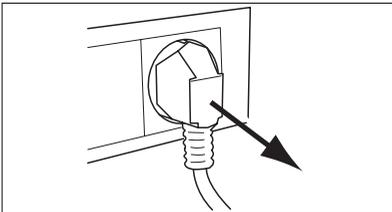
9. Die Gerätetür kann geöffnet und die Wäsche entnommen werden. Wird die Wäsche nicht entnommen, schaltet sich automatisch die Knitterschutzphase ein. Nach Beendigung der Knitterschutzphase wird die Trommelbewegung abgeschaltet. Die Lampe BETRIEB erlischt, die Lampen ENDE, SIEBE und BEHÄLTER leuchten weiterhin. Für ca.2 Minuten ertönt



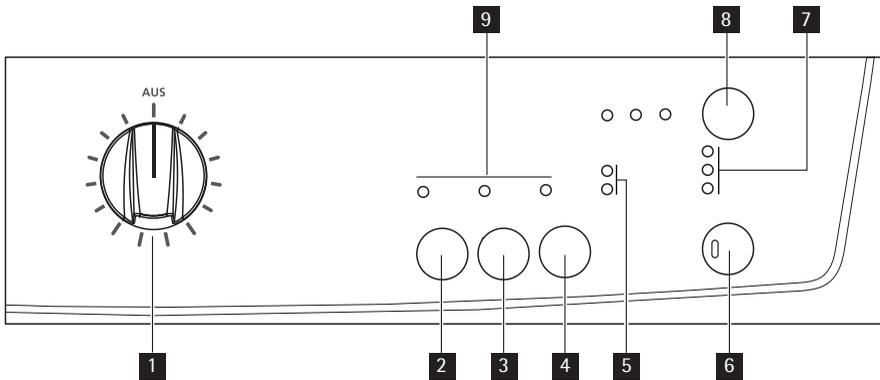
11. Gerät durch Drehen des Programmwählers auf AUS ausschalten.



12. **Wenn nicht mehr getrocknet wird, Gerätestecker vorsorglich aus der Steckdose ziehen. Tür spaltbreit geöffnet lassen, damit die Türdichtung auf Dauer wirksam bleibt.**



Beschreibung der Bedienungsblende



- 1** Programm-Wahlschalter
- 2** Knitterschutzplus -Taste
- 3** Schon -Taste
- 4** Signal -Taste
- 5** Informator
- 6** Start/Pause -Taste
- 7** Wartungsanzeige
- 8** Intensiv -Taste
- 9** Kontrollanzeige der entsprechenden Taste

Bedienelemente und Anzeigen

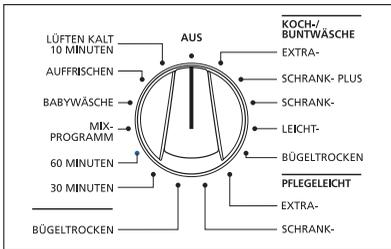
1 Programm-Wahlschalter

- **Gerät ein- bzw. ausschalten**
- **Programm wählen**
- **Programm löschen**

• **Gerät ein- bzw. ausschalten**

Befindet sich der Wahlschalter in Position "AUS", so ist das Gerät ausgeschaltet. Außerhalb dieser Position ist das Gerät eingeschaltet.

• **Programm wählen**



Durch Drehen des Wahlschalters nach rechts oder links wird, das gewünschte Programm gewählt.



Den Wahlschalter immer erst auf Position "AUS" drehen, bevor ein Programm gewählt wird. Dadurch wird das vorhergehende Programm komplett gelöscht.

Das Programm ist richtig eingestellt, wenn die Markierung am Wahlschalter mit dem entsprechenden Programm auf der Bedienblende übereinstimmt.

Das Programm beginnt erst, wenn die Start/Pause- Taste gedrückt wird.

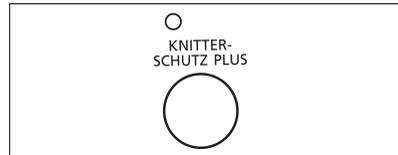
• **Programm löschen**

Solange das eingestellte Programm nicht gestartet wurde, kann noch eine Programmänderung vorgenommen werden.

Soll ein bereits laufendes Programm gelöscht werden, den Wahlschalter auf Stellung "AUS" drehen.

2 Knitterschutz plus -Taste

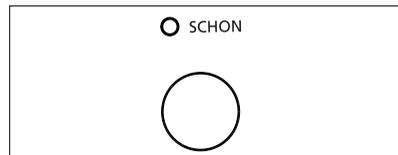
Verlängert die Knitterschutzphase



Bei Anwahl dieser Zusatzfunktion wird die automatisch ablaufende Knitterschutzphase von 30 Minuten nach Ende des Trockengangs um 60 Minuten verlängert. Während der Knitterschutzphase kann die Wäsche jederzeit entnommen werden.

3 Schon -Taste

Anzuwenden bei empfindlichen Geweben

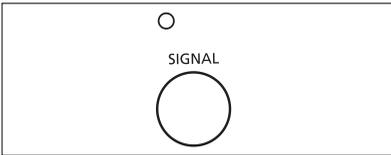


Durch Drücken der Taste wird in allen Trocknungsprogrammen, auch bei zeitlicher Trocknung, die Heizleistung von 2200 W auf 1400 W reduziert.

Die darüberliegende Lampe leuchtet. Wird die Taste nicht gedrückt, laufen alle Programme mit voller Heizleistung (2200 W) ab.

4 Signal -Taste

Signalton ein- oder ausschalten



Durch Drücken der Taste wird das Signal eingeschaltet. Die darüberliegende Lampe leuchtet. Das akustische Signal ertönt:

- beim Wählen des Programms und beim Betätigen der Tasten.
- bei der Wahl einer Funktion, die mit dem eingestellten Programm nicht vereinbar ist
- wenn der Programm-Wahlschalter während eines laufenden Programms verdreht wird
- wenn die Tasten im Laufe des Programms gedrückt werden
- am Ende des Programms
- wenn der Kondensatbehälter voll ist
- bei Störungen am Gerät
- wenn die Tür zum Luftkondensator nicht geschlossen ist.

5 Informator

Informiert über Programmablauf



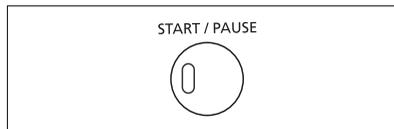
- **Kontrolllampe "BETRIEB" leuchtet.**
Die Betriebskontrolllampe leuchtet, während des Programmablaufs in den

Phasen Trocknen, Abkühlen und in der Knitterschutzphase.

- **Kontrolllampe "ENDE" leuchtet.**

Die Abkühlphase ist beendet, die Wäsche kann entnommen werden. Wird die Wäsche nicht entnommen, läuft automatisch die Knitterschutzphase von 30 Minuten ab (bei eingestellter Knitterschutzplus- Taste 60 Minuten zusätzlich); Die Lampe bleibt eingeschaltet.

6 START / PAUSE -Taste



- **Programm starten**
- **Programm unterbrechen**

- **Programm starten**

- Die Lampe in der Taste blinkt, wenn das Gerät eingeschaltet und ein Programm gewählt wurde.
- Durch Drücken der Taste wird das Programm bzw. die Zeitvorwahl gestartet.
- Nun leuchtet die Lampe konstant.

• Programm unterbrechen

Ein laufendes Programm kann jederzeit durch Druck auf diese Taste unterbrochen und durch einen erneuten Tastendruck wieder fortgesetzt werden, um z.B. Wäschestücke nachzulegen oder zu entnehmen.

Vorsicht beim Entnehmen oder Nachlegen der Wäsche: Der Trommelinnenraum oder die Wäsche selbst können heiß sein, so dass evtl. Verbrennungsgefahr besteht.

 Die entnommenen Wäschestücke müssen so ausgebreitet werden, dass die Wärme abgegeben werden kann.

- Zum Fortsetzen des Programms z.B. nach Stromausfall, Öffnen und wieder Schließen der Geräte- oder Sockeltür und nach Einschieben des Kondensatbehälters, muss stets diese Taste gedrückt werden.
- Die Lampe in der START/PAUSE Taste blinkt für den Zeitraum der Unterbrechung.

7 Wartungsanzeigen

Informiert über nötige Wartungsarbeiten



• Kontrolllampe “KONDENSOR” leuchtet.

Diese Lampe leuchtet alle 80 Trocknungsprogramme und zeigt somit, dass

der Luftkondensator gereinigt werden muss.

• Kontrolllampe “SIEBE” leuchtet.

Die Flusensiebe müssen gereinigt werden.

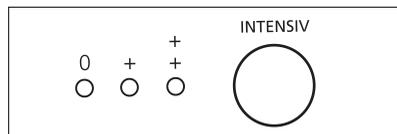
• Kontrolllampe “BEHÄLTER” leuchtet.

Der Kondensatbehälter muss entleert werden oder er ist nicht richtig eingesetzt. Leuchtet diese Lampe im Laufe eines Programms, bedeutet dies, dass der Behälter voll ist. Ein akustisches Signal ertönt (wenn die Signal-Funktion aktiviert wurde), das Programm wird automatisch unterbrochen, die Lampe der Start/Pause-Taste blinkt.

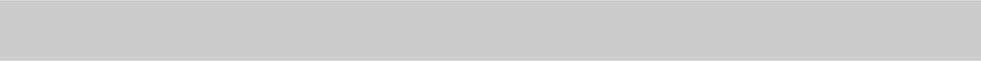
 Befindet sich das Gerät nach Programmende im Stand-by Modus, leuchten die Wartungsanzeigen nicht. Durch Druck auf die START / PAUSE-Taste wird der Stand-by Modus wieder deaktiviert; die Wartungsanzeigen leuchten.

8 INTENSIV -Taste

Trockengrad intensivieren



Falls die vorhandenen Trockengrade nicht ausreichen sollten, kann hiermit der eingestellte Trockengrad intensiviert werden. Die Trockendauer wird verlängert. Taste sofort gedrückt werden, bis die entsprechende Kontrolllampe leuchtet:



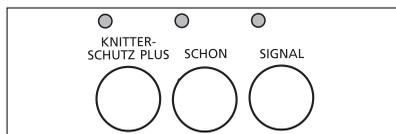
0: normaler, ab Werk eingestellter Trockengrad. Diese Lampe leuchtet automatisch nach Anwahl eines Programmes.

+: mittlerer Trockengrad

++: hoher Trockengrad

9 Kontrollanzeige der entsprechenden Taste

zeigt an, ob Tastenfunktion gewählt ist



- **Anzeige leuchtet:** die Funktion der Taste unterhalb der Anzeige ist aktiviert
- **Anzeige ist aus:** die Funktion der Taste unterhalb der Anzeige ist nicht aktiviert
- **alle Anzeigen blinken:** siehe Kapitel "Einstellung der Leitfähigkeit des Wassers" .

Programm-Wahlschalter



Der Wahlschalter muss nach jedem Programmablauf auf "AUS" gedreht werden.

Bitte den Wahlschalter auch dann auf "**AUS**" drehen, wenn mehrere Trockengänge hintereinander im gleichen Programm erfolgen.

Somit ist sicher gestellt, dass das neue Programm korrekt beginnt und alle vorherigen Funktionen gelöscht sind.

Standby-Modus

Wird die eingeschaltete Maschine (Programmwahlschalter befindet sich nicht in AUS-Position) vor einem Programmstart oder am Programmende 10 Minuten nicht betätigt, geht sie in Stand-by- Modus. Die START-PAUSE- Lampe blinkt ca. alle 5 Sekunden.

Zur Unterbrechung des Stand-by-Modus einfach eine Taste drücken oder den Programmwahlschalter drehen.

Drucktasten

- Bei den Drucktasten handelt es sich um Kurzhub- Tasten, die nicht einrasten.
- Die Tasten-Funktion ist eingeschaltet, wenn die dazugehörige Lampe leuchtet.
- Zum Ausschalten der Zusatzfunktion die Taste noch einmal drücken.
- Je nach Trockenprogramm sind verschiedene Funktionen kombinierbar. Wird jedoch eine Funktion dem gewählten Trockenprogramm zugeordnet, die nicht sinnvoll bzw. nicht erlaubt ist, so blinkt kurz die Lampe in der START- / PAUSE-Taste. Die Funktion wird nicht ausgeführt.

Programmänderung

- So lange das Programm noch nicht gestartet wurde, kann die Programmwahl geändert werden.
- Wurde das Programm gestartet, ist eine Änderung des Programms und der Zusatzfunktionen nur über die Abwahl (Programmwähler auf Position AUS) und anschließende Neuwahl des Programms möglich.

Programm unterbrechen

Durch Drücken der START/PAUSE Taste kann ein laufendes Programm unterbrochen werden. Siehe Kapitel "Bedienelemente und Anzeigen" .

Programmende

Das Programm wird automatisch beendet. Das Ende wird akustisch und optisch angezeigt.

- **Akustische Anzeige:** Wurde die Signal-Taste gedrückt, ertönt am Programmende alle 10 Sekunden ein kurzer Signalton.

- **Optische Anzeige:** Wenn die Lampe "ENDE" des Informators leuchtet, ist der Trocknungsvorgang beendet.

Nach ca. 10 Minuten schaltet das Gerät in den Energiesparmodus: alle Lampen erlöschen, die Start-Pause- Lampe blinkt.

Der Energiesparmodus kann durch Betätigung einer beliebigen Taste wieder ausgeschaltet werden.

Programm löschen/ Maschine ausschalten

- Soll ein bereits laufendes Programm annulliert werden, den Programmwahlschalter auf Position AUS drehen.
- Treten evtl. Probleme beim Programmablauf auf, immer erst den Programmwahlschalter auf AUS drehen, bevor ein neues Programm gewählt wird.

Vorbereitungen zum Trocknen

Vor der ersten Inbetriebnahme

empfeht es sich, den Trockner mit einigen feuchten Tüchern zu füllen und ca. 30 Minuten laufen zu lassen. Dadurch wird sichergestellt, dass sich kein Staub und Schmutz mehr in der Trommel befindet.

Wäsche sortieren

Pflegekennzeichen in den Wäschestücken beachten!

| | |
|-------------------------------------|---|
| <input type="checkbox"/> | Grundsätzlich ist das Trocknen möglich; der Textilhersteller legt nicht fest, ob das betreffende Wäschestück normal oder schonend getrocknet werden soll. |
| <input type="radio"/> | Normales Trocknen (volle Heizleistung) - z. B. für Baumwollwäsche |
| <input type="radio"/> | Schonendes Trocknen (reduzierte Heizleistung) - für pflegeleichte Wäsche z. B. Acryl |
| <input checked="" type="checkbox"/> | Trocknen im Wäschetrockner nicht möglich - z. B. Wolle und Textilien mit Wollanteil, Seide |

Wäsche sortieren nach:

- gewünschter Trockenstufe
- Gewebeart
- gleicher Größe
- gleicher Restfeuchtigkeit nach dem Schleudern



- Bett- und Kissenbezüge sollten zugeknöpft werden, damit sich keine Kleinteile darin "sammeln" können.
- Reißverschlüsse, Haken und Ösen schließen, lose Gürtel ohne Metallteile, Schürzenbänder etc. zusammenbinden.

- Lose Metallteile an oder in Wäschestücken, wie z.B. Metallknöpfe, Bügel von Büstenhaltern vor dem Einlegen vernähen oder entfernen. Es besteht sonst die Möglichkeit, dass derartige Teile und Geräusche verursachen und die Trommel beschädigen können.

- Taschen leeren. Metallische Gegenstände (Büroklammern, Sicherheitsnadeln etc.) entfernen.

- Gewirkte Textilien (z.B. T-Shirts, Unterwäsche, Trikotwäsche) können beim Trocknen etwas einlaufen.

Wäsche dieser Art bitte nicht über trocknen.

Es ist empfehlenswert, bei Neuanschaffung die Einlaufeigenschaften bei der Größenwahl zu berücksichtigen.

- Jacken öffnen, damit diese gleichmäßig durch trocknen.

- Neue farbige Textilien vor dem ersten Trocknen gründlich separat waschen. Diese nicht gemeinsam mit hellen Wäschestücken trocknen. Es könnte zu Verfärbungen kommen.

- Die angesammelte Flusenmenge in den Flusensieben ist nicht etwa auf die Wäschebeanspruchung im Trockner zurückzuführen; vielmehr handelt es sich um herausgelöste Fasern vom Tragen und Waschen. Beim Trocknen auf der Leine werden die Flusen vom Wind fortgetragen, während sie beim Wäschetrockner in den Sieben gesammelt werden.

Wäsche einfüllen

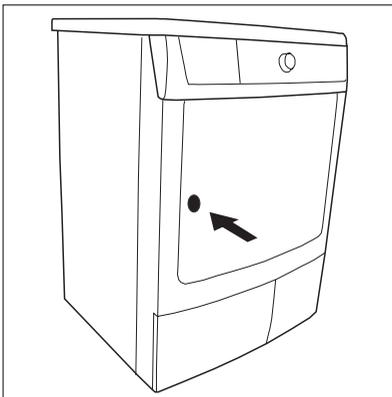
Wäschegewichte

| Teil | Gewicht in g ca. |
|------------------|------------------|
| Bademantel | 1200 |
| Bettbezug | 700 |
| Betttuch | 500 |
| Bluse / Oberhemd | 200 |
| Unterhemd/-hose | 100 |
| Nachthemd | 200 |
| Schlafanzug | 500 |
| Frottiertuch | 200 |
| Geschirrtuch | 100 |
| Tischtuch | 250 |

Bei diesen Wäschestücken handelt es sich um Teile aus Baumwolle.

Einfülltür öffnen

Zum Öffnen der Tür auf die markierte Stelle drücken .



Einfüllen

Vorsortierte Wäsche auflockern und einlegen. Dadurch werden längere Laufzeiten

und Knitterbildung vermieden, welche durch Wäscheknäuel entstehen könnten.

Einfülltür schließen

Tür einfach zudrücken, bis sie hörbar in das Schloss einrastet.

! **Beim Schließen der Tür keine Wäschestücke einklemmen. Textilien könnten beschädigt werden.**

Herausnehmen und Nachlegen von Wäsche

! **Warnung:** Den Trockner niemals vor Ende des Trockenzyklusses ausschalten, es sei denn, alle Wäschestücke werden rasch entnommen und so ausgebreitet, dass die Wärme abgegeben werden kann.

Während des Ablaufs des Trockenprogramms kann der Trockenprozess jederzeit unterbrochen werden, um Wäschestücke aus der Trommel zu entnehmen oder nachzulegen.

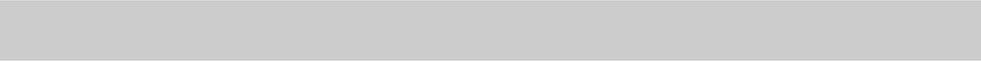
- Tür öffnen, die Trockner-Funktion wird unterbrochen.

Vorsicht beim Entnehmen oder Nachlegen der Wäsche:

Der Trommelinnenraum oder die Wäsche selbst können heiß sein, so dass evtl. Verbrennungsgefahr besteht.

! **Warnung:** Die entnommenen Wäschestücke müssen so ausgebreitet werden, dass die Wärme abgegeben werden kann.

- Zum Fortsetzen des Programmes muss, nachdem die Tür wieder geschlossen wurde, erneut die **START/PAUSE** -Taste gedrückt werden.

- 
- Trommel komplett entleeren. Verbleibende Wäsche kann bei erneutem Trocknen beschädigt werden.

Abkühlung

Damit die Wäsche abkühlen kann, wird 10 Minuten vor Programmende automatisch die Abkühlphase eingeschaltet. So wird sichergestellt, dass die Wäsche auf einer Temperatur bleibt, welche sie nicht beschädigt. Die Abkühlphase sollte auf keinen Fall abgekürzt oder unterbrochen werden oder ganz entfallen.

Knitterschutz

Falls am Programmende die Wäsche nicht entnommen wird, wird diese zur Vermeidung von Knitterbildung durch Liegefalten umgeschichtet und aufgelockert. Die Knitterschutzphase beträgt ca. 30 Minuten. Wurde die Funktion KNITTERSCHUTZ-PLUS gewählt, verlängert sich die Phase um 60 Minuten.

Wäsche, die weiterbehandelt wird ...

sollte bügeltrocken der Trommel entnommen und haushaltsüblich gestreckt und zusammengelegt werden. Dadurch wird zur Weiterverarbeitung ein Feuchtigkeitsausgleich geschaffen, der das Bügeln von Hand oder mit der Bügelmaschine erleichtert.

Der Einsatz einer Wäscheschleuder

erscheint dann sinnvoll und energiesparend, wenn der Waschvollautomat eine geringere Schleuderdrehzahl als 1000 Umdrehungen in der Minute aufweist.

Trockenstarre

ist jener Zustand in der Wäschetrocknung, bei welchem eine weitere Bearbeitung erschwert ist. Die Trockenstarre ist nicht nur bei überdehneter Zeitsteuerung möglich, sondern tritt auch bei überfüllter Trommel auf. Die Turbulenz, d. h. das freie Schweben der Wäsche ist beeinträchtigt. Die Mitte der Wäsche bleibt feucht, während außenliegende Wäscheteile bereits über-trocknet sind.

Besonders große Stücke

unterliegen in der Trockentrommel oft dem sogenannten «Aufwickeln».

Besonders empfindliche Gewebe

Wollsachen und Textilien, die leicht einlaufen oder ihre Form verlieren, sowie Damenstrümpfe sollten nicht in den Trockner. Empfindliche Wäschestücke in einen Wäschebeutel oder Kopfkissen stecken (nicht prall gefüllt!).

Trikotagen und Wirkwaren

sollten dem Gerät bügeltrocken entnommen werden, um ein Einlaufen zu verhindern. Ein anschließendes Strecken bzw. in Form ziehen sollte durchgeführt werden.

Programmbeschreibung

Extratrocken

Trockengrad für dicke oder mehrlagige Textilien, die durchgetrocknet werden sollen.

Schrank-Plus-Trocken

Trockengrad für dicke oder mehrlagige Textilien, die nicht gebügelt und gleich in den Schrank zurückgelegt werden soll.

Schranktrocken

Dieser Trockengrad gilt für Wäsche, die nicht gebügelt und gleich in den Schrank zurückgelegt wird (z. B. Frottierwäsche, bügelfreie Synthetics usw.)

Leichttrocken

Trockengrad für dünne Textilien, die noch gebügelt werden sollen.

Bügeltrocken

Wäsche aus leichtem bis mittelschwerem Gewebe, die mit dem Bügeleisen oder mit einer Haushaltsbügelmachine gebügelt wird.

30 MINUTEN und 60 MINUTEN

Zeitliches Trocknen für individuelles Trocknen oder Nachtrocknen von Wäschestücken

MIXPROGRAMM

Spezialprogramm zum Trocknen von Wäschestücken aus verschiedenen beständigen Geweben der Bereiche Koch/Buntwäsche, Pflegeleicht und Feinwäsche.

BABYWÄSCHE

Spezielles Trockenprogramm für Babywäsche aus Baumwolle.

AUFFRISCHEN

zum Auffrischen von trockener Wäsche bei Schonleistung. Ideal, um intensive Gerüche aus Oberbekleidung zu entfernen, ohne waschen zu müssen. Knitterstellen evt. leicht anfeuchten.

LÜFTEN KALT

Textilien werden im Kaltluftstrom gelüftet und von leichten Gerüchen befreit. Die Heizung ist nicht in Betrieb.

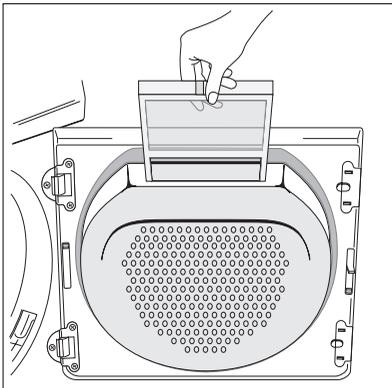
Flusensiebe reinigen

Beim Tragen und Waschen der Wäsche entsteht Faserabrieb. Diese Fasern (Wäscheflusen) werden während des Trocknungsvorganges im Flusensieb gesammelt.

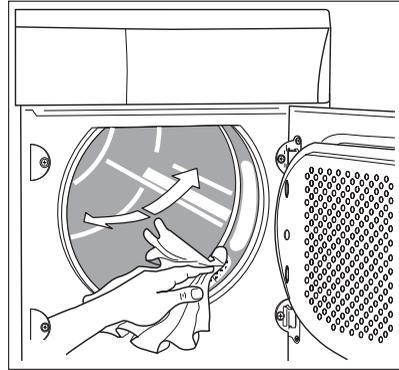
Das in der Türinnenseite befindliche Flusensieb und das Flusensieb im Umfang der Einfüllöffnung müssen unbedingt nach **jedem** Trocknen gereinigt werden, damit eine einwandfreie Luftzirkulation gewährleistet ist. Die Lampe "Siebe" leuchtet in der Wartungsanzeige, um daran zu erinnern.

 Befindet sich das Gerät am Ende des Programms im Stand-by-Modus, erlöschen die Wartungsanzeigen und werden erst wieder durch deaktivieren dieser Stromspar-Funktion angezeigt.

Das Sieb in der Innentür an seinem Griff nach oben herausziehen, Flusen abstreifen und es dann wieder einsetzen.

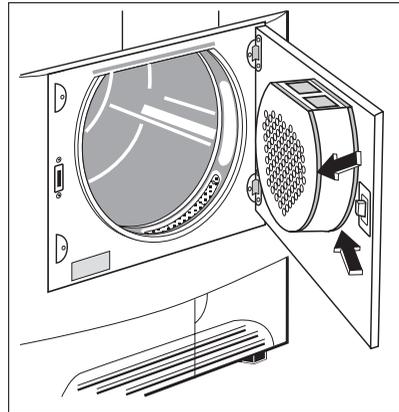


Bei starkem Flusenanstieg empfehlen wir den am Flusensieb in der Einfüllöffnung anhaftenden Flusenbelag vor der Entnahme der Wäsche grob zu entfernen.

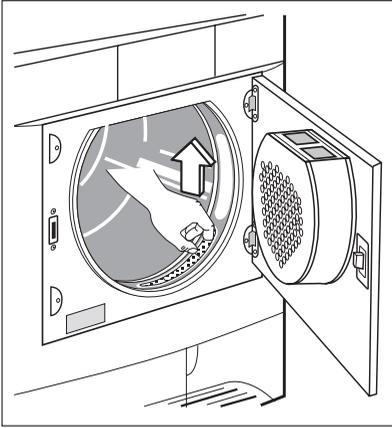


Die Entfernung der Flusen wird erleichtert, wenn dazu die Hand angefeuchtet oder ein feuchtes Tuch benutzt wird.

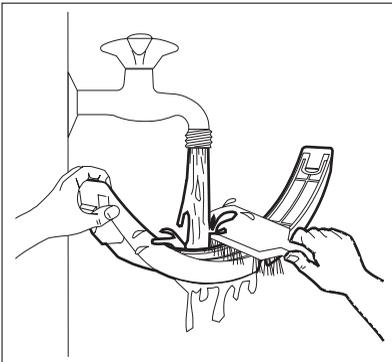
Die Flusen um den Sitz des Flusensiebes in der Innentür mit einem feuchten Tuch entfernen.



Das Sieb in der Einfüllöffnung kann auch herausgenommen werden.



Durch Waschmittelreste in der Wäsche kann sich an den Flusensieben ein weißlicher Belag bilden. In diesem Falle müssen die Siebe, insbesondere das Sieb in der Einfüllöffnung, mit warmem Wasser und einer Bürste gereinigt werden.



! Den Trockner nicht ohne Flusensiebe oder mit beschädigten Flusensieben betreiben!

Kondensatbehälter entleeren

! Das Kondensat ist nicht zum Trinken oder zur Verwendung in Lebensmitteln geeignet.

Der Kondensatbehälter befindet sich auf der linken Seite der Bedienungsblende. Der Kondensatbehälter muss nach **jedem** Trocknungsgang entleert werden. Die leuchtende Lampe BEHÄLTER erinnert daran.

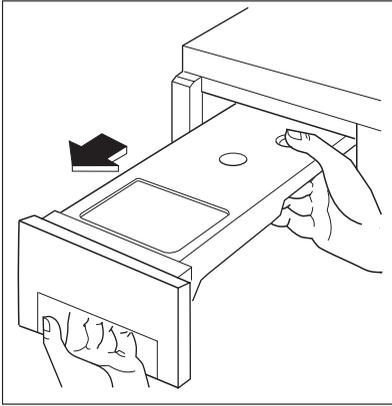
Wird der Behälter nicht entleert, leuchtet die Lampe im Laufe des Programms. Ein akustisches Signal ertönt (wenn Taste SIGNAL aktiviert ist). Das Programm wird automatisch unterbrochen, die Wäsche bleibt nass.

Das Kondenswasser kann auch über einen Ablaufschlauch (Sonderzubehör, beim Kundendienst erhältlich) abgeleitet werden.

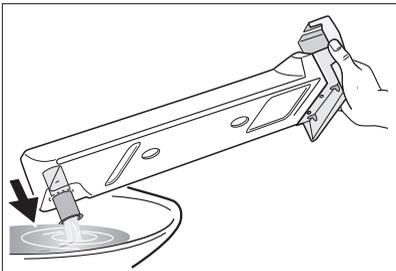
Die Entleerung des Kondensatbehälters entfällt dann.

• **Folgende Handgriffe sind erforderlich:**

- Der gefüllte Behälter ist schwer. Beim Entnehmen des Behälters in die Griffmulde greifen, leicht anheben und beim Herausziehen diesen mit der freien Hand untergreifen.



- Auslaufstutzen des Kondensatbehälters herausziehen und Kondensat ausgießen.



- Nach dem Entleeren den Auslaufstutzen einschieben und den Behälter wieder einsetzen.

! Der Kondensatbehälter kann auch während des Programmablaufs geleert werden. Um das Programm fortzusetzen muss, nachdem der Behälter wieder eingeschoben wurde, die Start-Taste gedrückt werden.

! Das aufgefangene Kondenswasser kann für das Dampfbügeleisen verwendet werden. Davor sollte es jedoch durch ein feines Sieb oder einen Kaffeefilter aus Papier gegossen werden. Dadurch werden kleinste Flusen, die sich im Kondenswasser befinden können, im Filter zurückgehalten.

Reinigung des Luftkondensors

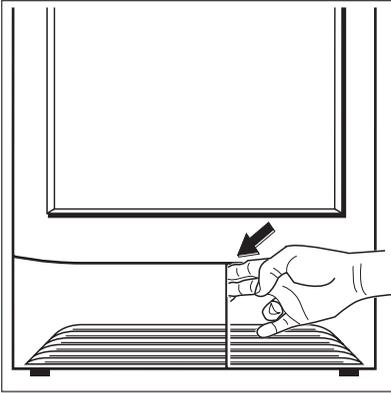
Feinstflusen, Haare und Rückstände von Waschmitteln können durch die Flusensiebe in den Luftkondensator gelangen und diesen mit der Zeit verstopfen.

Auch angesaugte Schmutzteilchen aus dem Aufstellungsraum, können zu Verstopfungen führen.

Deshalb muss der Luftkondensator spätestens dann gereinigt werden, wenn die Anzeige KONDENSOR leuchtet. Bei starker Verflusung sollte die Reinigung öfter erfolgen.

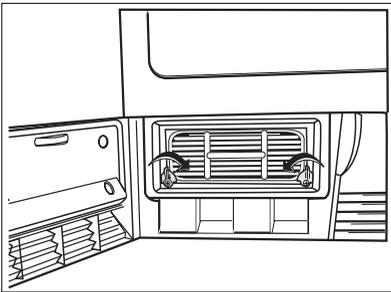
Der Luftkondensator ist in der Geräte-Vorderseite unten eingeschoben.

- Die Tür durch Drücken der Taste, wie in der Abb. angezeigt ist, öffnen.

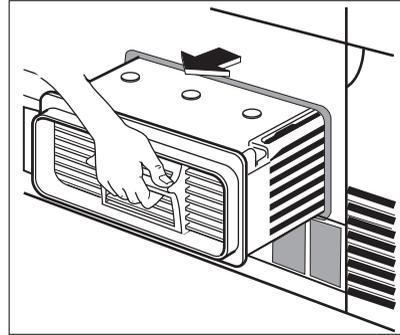


Während, oder am Ende des Trockenprogramms ist es normal, dass im Kondensorfach Wasserrückstände vorhanden sein können.

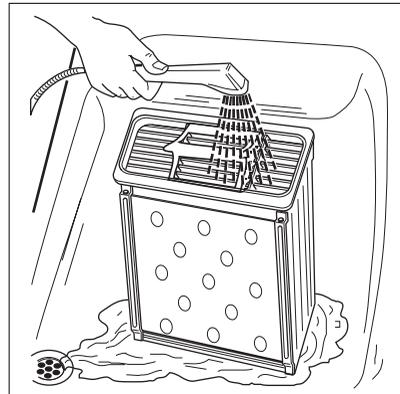
- Die zwei roten Sicherungsscheiben nach unten drehen.



- Luftkondensator an seinem Griff nach vorne herausziehen.



- Luftkondensator mit einer weichen Bürste reinigen und evtl. mit der Handbrause durchspülen.



- Luftkondensator an der Außenseite von Flusen befreien und die Dichtungen vorne und hinten sowie die Dichtungen in der Innenseite der kleinen Tür mit einem feuchten Tuch reinigen.

! Keine spitzen Gegenstände zur Reinigung benutzen, damit die Lamellen nicht beschädigt werden.

- Einschubbereich auf Flusen kontrollieren und gegebenenfalls mit einem feuchten Tuch entfernen.
- Luftkondensator wieder einschieben und verriegeln (beide Sicherungsscheiben nach oben drehen) und Tür schließen.



Ohne Luftkondensator darf das Gerät nicht betrieben werden.

Reinigen des Trocknergehäuses

Das durch ausgewählte Einbrennlacke geschützte Gehäuse erspart eine besondere Pflege. Das Abwischen nach dem Trocknen mit einem feuchten Tuch ist vollkommen ausreichend. Selbstverständlich kann die Lackierung zusätzlich mit einem handelsüblichen Lackpflegemittel behandelt werden. Keinesfalls dürfen jedoch Scheuermittel oder Lösungsmittel verwendet werden.

Reinigung der Blende und Bedienteile

Die Blende und Bedienteile keinesfalls mit handelsüblichen Möbelpflege- und aggressiven Reinigungsmitteln reinigen. Sollte eine Reinigung notwendig sein, nur lauwarmes Wasser und ein weiches Tuch verwenden.

Reinigen der Türdichtungen

Gleich nach dem Trocknen mit einem feuchten Tuch abreiben.

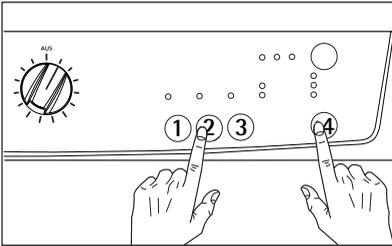
Einstellung der Leitfähigkeit des Wassers

Die Empfindlichkeit des Leitfähigkeitsfühlers, kann entsprechend dem Wert der Wasserleitfähigkeit im jeweiligen Wohngebiet, wie folgt eingestellt werden:

Einstellungsvorgang

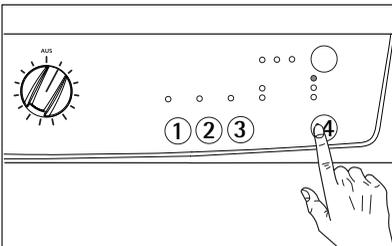
Programmwähler aus Stellung AUS herausdrehen.

Gleichzeitig die Tasten **2** und **4** (START/PAUSE) drücken und gedrückt halten, bis die Kontrolllampen oberhalb der ersten 3 Tasten blinken, und eine der Kontrolllampen BEHÄLTER, SIEBE oder KONDENSOR aufleuchtet.



Ändern des Leitfähigkeitswertes

Die Taste **4** (START/PAUSE) sooft drücken, bis der gewünschte Leitfähigkeitsgrad durch Aufleuchten der entsprechenden Kontrolllampe in der Wartungsanzeige angezeigt wird (siehe Tabelle).



Speichern der Einstellung

| Leuchtende LED | Leitfähigkeitsgrad | $\mu\text{S/cm}$ bei 25°C |
|----------------|--------------------|---------------------------|
| KONDENSOR | Hoch | 650 - 800 |
| SIEBE | Mittel | 350 - 500 |
| BEHÄLTER | Niedrig | 250 - 300 |

Einstellung ab Werk: Mittel

Die Tasten **2** und **4** (START/PAUSE) gleichzeitig drücken und gedrückt halten, bis die Kontrolllampen dieser Tasten aufhören zu blinken und ein akustisches Signal ertönt (wenn Signal-Taste gedrückt).

! Auskunft über die Wasserleitfähigkeit im Wohngebiet geben die Wasserversorgungsunternehmen.

Behebung kleiner Störungen

Hinweise zur Behebung kleiner Störungen

Wenn Sie unsere Ratschläge beachten, werden Sie immer Freude an Ihrem Wäschetrockner haben.

Sollte trotzdem eine Störung auftreten, prüfen Sie bitte erst die nachfolgend angeführten Punkte, bevor Sie einen Fachmann zu Rate ziehen.

Was ist, wenn ...

... das Gerät nicht arbeitet?

- Sitzt der Netzstecker fest in der Steckdose?
- Wurde ein Programm eingestellt?
- Wurde die Start/Pause-Taste gedrückt?
- Ist die Tür richtig geschlossen?
- Ist die Sicherung im Sicherungskasten in Ordnung?
- Wurde der Kondensatbehälter geleert und wieder richtig eingesetzt?

...das Trockenergebnis nicht zufriedenstellend ist?

- Wurde das richtige Programm gewählt?
- Wurde die empfohlene Füllmenge verwendet?
- Sind die Lüftungsschlitze im Sockelbereich frei?
- Hat sich ein Belag an der Trommelinnenfläche gebildet?

Die Trommelinnenfläche sollte mit einem mit Essig getränkten Lappen gereinigt werden.

... der Trocknungsvorgang zu lange dauert?

- Sind alle Aufstellungshinweise beachtet?

- Ist der Luft-Kondensator eventuell verflust?
- Waren die Flusensiebe gereinigt?
- Wurde die Wäsche vorher gut ausgeschleudert?

... die Trommelbeleuchtung nicht funktioniert?

- Wurde der Stecker in die Steckdose gesteckt?
- Wurde das Gerät eingeschaltet?
- Ist die Glühlampe noch funktionsfähig oder muss sie ausgewechselt werden? In diesem Fall verwenden Sie bitte nur eine Speziallampe, die Sie beim Kundendienst erhalten. Eine Standardlampe ist nicht geeignet, diese entwickelt zu viel Wärmestau und kann dadurch Beschädigungen verursachen. Wurde



Vor Austausch Netzstecker ziehen. Die Glühlampe befindet sich hinter der Einfüllöffnung oben. Abdeckhaube abschrauben, Glühlampe austauschen und Abdeckhaube wieder aufschrauben.



Die Abdeckhaube muss aus sicherheitstechnischen Gründen aufgeschraubt sein. Andernfalls darf der Trockner nicht betrieben werden.

... die grüne Lampe der START/- PAUSE-Taste blinkt, alle anderen Lampen sind aus?

- das Gerät ist im Standby-Modus. Durch Druck auf die START /PAUSE- Taste wird das Gerät wieder in den Aktiv-Modus gesetzt.

Kundendienst

Unser Kundendienst benötigt folgende Angaben um gezielt weiterhelfen zu können:

- vollständige Anschrift
- Telefon-Nummer mit Vorwahl
- vom Typschild:
 - Produkt-Nummer
 - Privileg-NummerDie Position des Typschildes ist in der Produktbeschreibung angegeben

Ersatzteile

Ersatzteile können, unter Angabe der Geräte-Produktnummer, über Verkaufsstellen, Kundendienststellen und durch Bestellung bei

Profectis GmbH
Technischer Kundendienst
Zentral-Ersatzteillager
Duisburger Straße 57
90451 Nürnberg
Telefon 0180 513 60 20 *
bezogen werden.

Reparaturhinweis

Im Falle einer Störung bitte zunächst prüfen, ob die in dieser Gebrauchsanleitung angeführten Hinweise und Empfehlungen beachtet wurden.



Elektrogeräte dürfen nur durch Elektro-Fachkräfte repariert werden, da durch unsachgemäße Reparaturen erhebliche Folgeschäden entstehen können.

Profectis GmbH
Technischer Kundendienst
Zentrale Service-Hotline
0180 560 60 20 *

Weitere Informationen unter:
www.profectis.de
www.quelle.de
www.quelle.at

* 0,14 Euro je Minute aus dem Festnetz der T-Com / Mobilfunknetze ggf. höher

Transportschaden

Unsere Spediteure achten bei der Anlieferung Ihres neuen Gerätes auf große Sorgfalt. Sollten Sie dennoch einen Transportschaden feststellen, nehmen Sie das Gerät im Zweifelsfall nicht in Betrieb, sondern wenden Sie sich bitte an die Quelle-Verkaufsstelle, bei der Sie das Gerät gekauft haben, oder das Regionallager, das es angeliefert hat.

Die Telefonnummer finden Sie auf dem Kaufbeleg bzw. auf dem Lieferschein.

Hinweise zum Umweltschutz

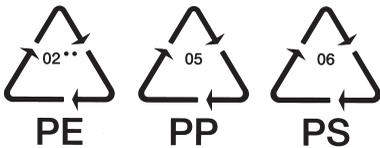
Verpackungen unserer Elektrogeräte sind mit Ausnahme von Holzwerkstoffen recyclingfähig und sollen der Wiederverwertung zugeführt werden.

– Verpackungen von Elektrogeräten können Sie bei der Anlieferung unseren Vertragsspediteuren zurückgeben. Diese veranlassen dann die Weitergabe zur Verwertung bzw. Entsorgung.

Falls Sie davon nicht Gebrauch gemacht haben, empfehlen wir Ihnen:

– Papier-, Pappe- und Wellpappeverpackungen sollten bei Altpapiersammelstellen abgegeben werden .

– Kunststoffverpackungsteile und Folien sollten ebenfalls in die dafür vorgesehenen Sammelbehälter gegeben werden.



In den Beispielen für die Kunststoffkennzeichnung steht:

PE für Polyethylen, die Kennziffer 02 für PE-HD, 04 für PE-LD,

PP für Polypropylen,

PS für Polystyrol.



Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Produkt, der Gebrauchsanleitung oder der Verpackung weist darauf hin.

Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wiederverwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt.

Bitte erfragen Sie bei der Gemeindeverwaltung die zuständige Entsorgungsstelle.



Das Altgerät ist vor der Verschrottung funktionsuntüchtig zu machen:

- Das Netzkabel muss abgeschnitten werden.
- Der Türverschluss muss unbrauchbar gemacht werden, damit Kinder sich nicht selbst einschließen können.

Technische Daten/Abmessungen

Technische Daten:

| | |
|-------------------------------|----------------|
| Nennspannung | 230 V ~ 50 Hz |
| Gesamtanschluss | 2350 W |
| Antriebsmotor | 200 W |
| Heizung | 1400/2200 W |
| Absicherung | 16 A |
| Füllgewicht | max. 6 kg |
| Gewicht | 40,9 kg |
| Energieeffizienzklasse | B |
| Betriebgeräusch | 62 dB |
| zulässige Umgebungstemperatur | 5 °C bis 35 °C |

Abmessungen:

| | |
|---------------|--------|
| Höhe | 850 mm |
| - verstellbar | + 8 mm |
| Breite | 600 mm |
| Tiefe | 580 mm |



Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen aller anwendbaren EG-Richtlinien, die eine CE-Kennzeichnung vorsehen.

Hinweise für Prüfinstitute

Für die Prüfung nach EN 61121 sind folgende Programmeinstellungen zu verwenden:

| | |
|---|--|
| Programm "Baumwolle Schranktrocken" (6,0 kg) - | Programmeinstellung "Koch- u. Buntwäsche" SCHRANKTROCKEN |
| Programm "Baumwolle Bügeltrocken" (6,0 kg) - | Programmeinstellung "Koch- u. Buntwäsche" LEICHTTROCKEN |
| Programm "Pflegeleicht Schranktrocken" (3 kg) - | Programmeinstellung "Pflegeleicht" SCHRANKTROCKEN |

Programmübersicht und Verbrauchswerte

Programmübersicht

| Wäscheart | Wäschemenge | Gewünschter Trockengrad | Pflegesymbole |
|--|-------------|---|---|
| <p>Kochwäsche-Buntwäsche Wäsche unterschiedlicher Dicke und mehrlagige Wäschestücke, z.B. Bademäntel, jedoch keine Trikotwäsche</p> | bis 6 kg | Koch-/ Buntwäsche Extratrocken |  |
| <p>Kochwäsche-Buntwäsche Dicke Textilien, z.B. Frottierwäsche, Frotteehandtücher</p> | bis 6 kg | Kochwäsche-Buntwäsche Schränk - Plus Trocken |  |
| <p>Kochwäsche-Buntwäsche Frottierwäsche, Trikotwäsche Frotteehandtücher</p> | bis 6 kg | Koch-/ Buntwäsche Schränktrocken ¹⁾ |  |
| <p>Kochwäsche-Buntwäsche Für normaldicke Baumwoll- oder Bettwäsche, Tischwäsche, Küchentücher</p> | bis 6 kg | Koch- /Buntwäsche Leichttrocken |  |
| <p>Kochwäsche-Buntwäsche Bettwäsche, Tischwäsche, Küchentücher</p> | bis 6 kg | Koch- /Buntwäsche Bügeltrocken |  |
| <p>Pflegeleichte Gewebe aus Synthetik und Mischgeweben (bügelfrei), Bett- und Tischwäsche, Oberhemden, Blusen</p> | bis 3 kg | Pflegeleicht Extratrocken |  |
| <p>Pflegeleichte Gewebe aus Synthetik und Mischgeweben, z.B. Bett- und Tischwäsche, Pulli</p> | bis 3 kg | Pflegeleicht Schränktrocken |  |
| <p>Pflegeleichte Gewebe/Feinwäsche aus temperaturempfindlichen Textilien. Bei Verwendung der SCHON-Taste auch geeignet für Feinwäsche</p> | bis 3 kg | Pflegeleicht Bügeltrocken |  |
| <p>Wäschestücke aller Art (außer Wolle), die individuell getrocknet oder nachgetrocknet werden sollen</p> | bis 3 kg | 30 Minuten 60 Minuten |    |
| <p>Textilien aus verschiedenen beständigen Geweben der Bereiche Koch/Buntwäsche, Pflegeleicht und Feinwäsche.</p> | bis 3 kg | Mixprogramm |   |

| Wäscheart | Wäschemenge | Gewünschter Trockengrad | Pflegesymbole |
|--|---------------|-------------------------|--|
| Babywäsche aus Baumwolle | bis 2 kg | Babywäsche |  |
| Oberbekleidung zum Durchlüften von Kleidern, Kleider, Hosen, Röcken, Bluse | 1-4 Textilien | Auffrischen |  |
| Oberbekleidung zum Lüften im Kaltluftstrom | bis 6 kg | Lüften Kalt |  |

1) Dieses Programm ist das Bezugsprogramm für die Angaben auf dem Energie- Etikett, gemäß Richtlinie 92/75/EWG.

Verbrauchswerte ¹⁾

| Gewünschter Trockengrad | Programmdauer in Min. ca. Wäsche geschleudert mit | Stromverbrauch in kWh ca. Wäsche geschleudert mit |
|--|---|---|
| ca. 1000 U/Min. Restfeuchtigkeit 60% | | |
| Extratrocken | 125 | 3,88 |
| Schrank - Plus Trocken | 115 | 3,60 |
| Schranktrocken | 110 | 3,36 |
| Leichttrocken | 95 | 3,05 |
| Bügeltrocken | 90 | 2,8 |
| Kurz geschleuderte Wäsche (Restfeuchtigkeit 40%, ca. 1200 U/Min.) | | |
| Extratrocken | 50 | 1,40 |
| Schranktrocken | 48 | 1,33 |
| Bügeltrocken | 35 | 0,95 |
| 30 Minuten 60 Minuten | 30 60 | 0,5 1,87 |
| Mixprogramm | 100 | 2,21 |
| Babywäsche | 150 | 1,6 |

1) **Die Verbrauchswerte und die Programmdauer wurden nach EN 61121 ermittelt.**

Der Energiebedarf und die Trockenzeit sind von Wäschemenge, Feuchtigkeitsgrad (Restfeuchte der geschleuderten Wäsche), Wäschemenge, Wäschemenge, Textilart, Raumtemperatur und dem gewünschten Trocknungsgrad usw. abhängig. Die angegebenen Werte können deshalb in der Praxis abweichen.

Programmübersicht und Verbrauchswerte

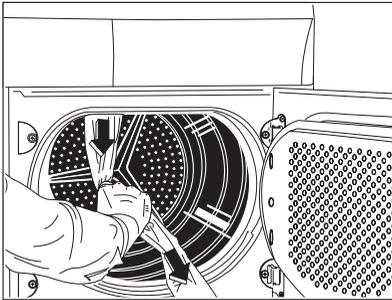
| Gewünschter Trockengrad | Programmdauer in Min. ca. Wäsche geschleudert mit | Stromverbrauch in kWh ca. Wäsche geschleudert mit |
|--------------------------------|--|--|
| Auffrischen | 34 | 0,6 |
| Lüften Kalt | 10 | 0,03 |

Entfernen der Transportsicherung



Bevor das Gerät zum ersten Mal eingeschaltet wird, muss unbedingt die Sicherheitsvorrichtung für den Transport wie folgt entfernt werden:

Folienschlauch mit dem Polystyrolpolster herausziehen, wie in der Abbildung angezeigt ist. Klebestreifen innen an der Trommeloberseite abziehen.



Hinweis! Bei Umzug muss das Gerät senkrecht transportiert werden.

Aufstellung des Geräts

Dieser Wäschetrockner kann ohne besonderen Aufwand und ohne Sonderinstallation in Betrieb genommen werden, jedoch sind beim Aufstellen und Anschließen des Geräts die nachfolgend aufgeführten Hinweise zu beachten.

- Das Gerät darf nicht hinter einer verschließbaren Tür, einer Schiebetür oder einer Tür mit einem Scharnier, das dem des Trockner gegenübersteht, aufgestellt werden.
- Der Trockner kann auf jedem ebenen Fußboden aufgestellt werden. **Er muss waagrecht stehen** (Ausrichten mit

Wasserwaage!) Durch Verstellen der Schraubfüße lassen sich Bodenunebenheiten bzw.- schräglagen ausgleichen.

Die Justierung der Stellfüße kann von Hand oder mit einem geeigneten Werkzeug erfolgen.

- Die Gerätefüße und Aufstellfläche müssen trocken sein, sonst besteht Rutschgefahr beim Schleudern.
- **Einschraubfüße nicht entfernen.**
- **Für eine einwandfreie Funktion ist eine gute und stauungsfreie Luftzufuhr bzw. Warmluftabführung durch die Lüftungsschlitze vorne, unten im Sockel des Trockners sicherzustellen.**

Die Bodenfreiheit nicht durch hochflorigen Teppichboden, Leisten o. ä. einschränken. Es könnte ein Wärmestau eintreten, der das Gerät in seiner Funktion beeinträchtigt.



- Die vom Trockner abgegebene Warmluft kann bis zu 60° C betragen - Aufstellung nicht auf empfindlichem Teppichboden.
- Die Raumtemperatur sollte auch während des Betriebs +35° C nicht übersteigen (Raum lüften!). Eine ausreichende Belüftung muss sichergestellt sein, um den Rückfluss von Gasen in den Raum zu vermeiden, die aus Geräten stammen, die andere Brennstoffe verbrennen, einschließlich offener Feuer.
- Der Raum um den Trockner muss von Flusen freigehalten werden.

Türanschlagwechsel

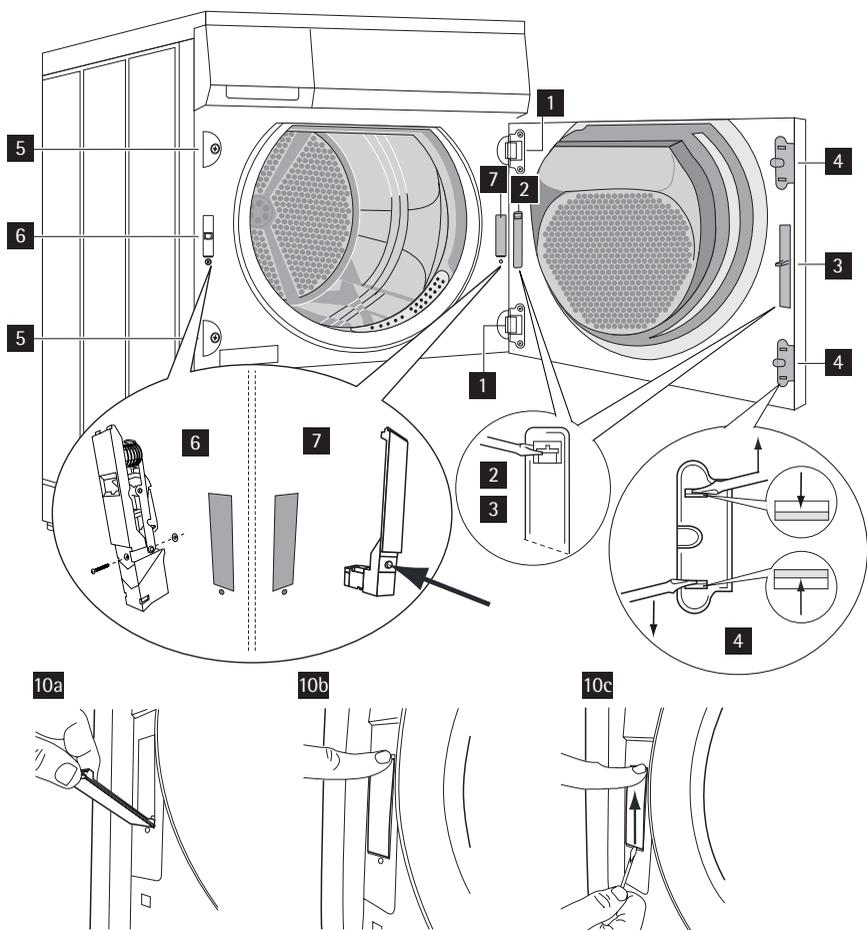
Falls der Türanschlag (rechts) den örtlichen Verhältnissen nicht entspricht, ist es möglich, die Tür auf Linksanschlag zu ändern. ⚡ **Netzstecker ziehen!**

Handgriffe:

1. Einfülltür öffnen.
2. Scharnier **1** von der Gerätevorderwand abschrauben und Einfülltür abnehmen.
3. Abdeckplatten **2** und **3** abnehmen, jeweils um 180 ° drehen und auf der gegenüberliegenden Seite wieder einsetzen.
4. Abdeckplatte **4** abnehmen. Dazu mit dünnem Schraubendreher entsprechend der Abbildung in die Schlitzlöcher einstecken, etwas nach unten drücken und Abdeckplatten heraushebeln.
5. Scharniere **1** von Einfülltür abschrauben, um 180° drehen, auf gegenüberliegender Seite wieder einsetzen und festschrauben.
6. Abdeckplatten **4** um 180° gedreht auf der jeweils gegenüberliegenden Seite wieder einsetzen.
7. Abdeckplatten **5** von der Gerätevorderwand abschrauben, um 180° drehen und auf der gegenüberliegenden Seite anschrauben.
8. Türverriegelung **6** losschrauben, etwas nach unten drücken und aus der Gerätevorderwand herausnehmen. Scheibe abnehmen.
9. Den Rastknopf von Abdeckung **7** unten eindrücken, Abdeckung etwas nach unten drücken und aus Gerätevorderwand herausnehmen.
10. Abdeckung **7** unten positionieren (**10a**), hochklappen (**10b**) und nach oben schieben (**10c**). Darauf achten, dass der Rastknopf einrastet.
11. Türverriegelung **6** auf die gegenüberliegende Seite umsetzen, und festschrauben (mit Scheibe).
12. Einfülltür mit den Scharnieren in die Aussparungen an der Gerätevorderwand einsetzen und festschrauben.
13. Falls gewünscht, Aufkleber "Tür öffnen" entfernen.



Hinweis zum Berührungsschutz:
Das Gerät ist erst dann wieder betriebsbereit, wenn alle Kunststoffteile eingesetzt sind.



Elektrischer Anschluss

Der Wäschetrockner ist serienmäßig für eine Nennspannung von 230 V mit Anschlusskabel und Stecker ausgerüstet. Der Anschluss darf nur über eine vorschriftsmäßig installierte Schutzkontakt-Steckdose an 230 V Wechselstrom erfolgen.

Der Anschlusswert beträgt 2350 W. Erforderliche Absicherung 16 A. Stecker und Steckdose sollen direkt, d.h. ohne Anwendung von Adaptern, Vielfachsteckdosen u.ä. verbunden werden. Besondere Vorschriften des örtlichen Elektrizitätswerks sind gegebenenfalls zu beachten.



Wichtig! Das Stromanschlusskabel muss nach Aufstellung des Geräts leicht zugänglich sein.

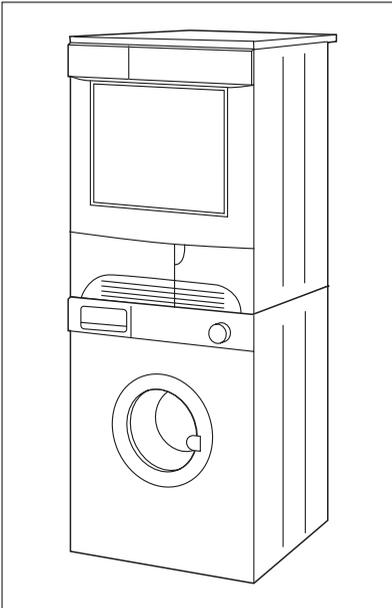
Für Unfälle, die durch Nichtbeachtung der Sicherheitsvorschriften entstehen, kann der Hersteller nicht haftbar gemacht werden.

Wasch-/Trockensäule

Der Aufbau zur platzsparenden Wasch-/Trockensäule ist mit allen Waschvollautomaten von 60 cm Breite und Frontbeschickung möglich.

Hierzu ist ein Befestigungsset (Produkt-Nr. 631.571) erforderlich.

Eine dem Set beiliegende Montageanleitung informiert genauestens über die einzelnen Montageschritte.



Anschluss eines Ablaufschlauches

Mit diesem Bausatz kann das Kondenswasser in einen Ablauf (Waschbecken, Siphon oder Gully) geleitet werden.

Die Entleerung des Kondensatbehälters entfällt, obwohl die Anzeige "Behälter"leuchtet.

Der Kondensatbehälter muss aber trotzdem ordnungsgemäß in die Bedienblende eingesetzt werden,(siehe „Kondensatbehälter entleeren“). Der Bausatz ist beim Kundendienst Profectis erhältlich.



Wenn das Kondenswasser extern abgeleitet wird, muss der Ablaufschlauch gegen Abrutschen, gesichert werden, indem er z.B. in ein Waschbecken eingehängt wird. Sonst kann der Schlauch abrutschen und das ausfließende Kondenswasser Schäden verursachen.

Gewährleistung

Bei allen technischen Geräten von QUELLE beheben wir eventuelle Mängel im Rahmen der gesetzlichen Gewährleistungspflicht.

Im Gewährleistungsfall wenden Sie sich bitte an eine QUELLE-Verkaufsstelle in Ihrer Nähe, an den Technischen Kundendienst PROPECTIS oder rufen Sie bei einer unserer Service-Hotlines an.

Die Bedingungen und die Telefonnummern finden Sie im Serviceteil des QUELLE-Hauptkataloges.

QUELLE GmbH
90762 Fürth

Wäschetrockner 18625 CD
Produkt-Nr. 00.189.707